

ROBERTO J. **PAYRO**
POR QUE NO FUE DESCUBIERTA
LA MARAVILLOSA CIUDAD
DE LOS CÉSARES (3)

Relación fielmente trasladada
del texto auténtico del capitán

D. Ignacio **PINUER**,
lengua general
de la plaza y ciudad de Valdivia.

EN QUE EL CAPITAN IGNACIO PINUER
CUENTA LA DESTRUCCION DE OSORNO
Y LA SUERTE DE SUS HABITANTES

Nadie ignora, señor, que hace ya muchos años, quizá siglos, hubo un alzamiento general de araucanos, indios indómitos y guerreros astutos, valientes y feroces. Habían maquinado la insurrección con el mayor sigilo, y sorprendieron a los nuestros, saqueando, incendiando y destruyendo las ciudades españolas de Angol, Valdivia, **Infantes** (**Nota** = San Andrés de Angol), **Loyola** (**Nota** = ¿Santa Cruz de Óñez? ...), Imperial, Osorno y Villa Rica.

Mapa de las 7 Ciudades del Reino de Chile destruidas entre 1598 y 1604



Fuente: Elaboración Propia
Javier Soto

El viajero curioso puede ver todavía en medio de un bosque espeso que las invade y borra cada día más, las viejas ruinas de esta última : encontrará algunos lienzos de pared de los tres molinos harineros, los frutales traídos de España de algunas huertas, rastros de acequías de regadío, y entre los árboles y los bejucos, todavía advertirá el trazado de las calles que limitaban, en forma de damero, sus cien espaciosa manzanas ... De Osorno, quizá más importante que Villa Rica, no ha quedado sino un montón de escombros, cubierto ya por la vegetación, y de casi todas las demás ciudades no salió un hombre con vida ...

El general García Hurtado de Mendoza, que tenía a sus órdenes a todas las milicias españolas de Chile, había fundado a Osorno, que no era, como dicen pretendidos sabios, un simple recinto de adobe, cintura de un puñado de cabañas de tierra apisonada y techo de paja, pues eso y no otra cosa – según ellos – eran todas las ciudades planteadas por los conquistadores. Osorno era ya una de las principales del reino, y debía ser mucha su importancia, pues de otro modo sus habitantes no hubieran podido hacer lo que realizaron luego.

Cuando el alzamiento, los indios habían trazado atacar a todas las ciudades la misma noche, de manera que la una no pudiese acudir en socorro de la otra, seguros de vencer a los nuestros en detalle. Y, en la fecha convenida, pusieron el plan por obra.

Como una nube cayeron sobre la descuidada Osorno, cuyos vecinos dormían tranquilamente, muy ajenos a la catástrofe que los amenazaba ; pero el escucha que estaba de posta en un rebellín, dió el alerta y todos corrieron a las armas con rapidez y denuedo, como cuadraba en aquel tiempo de continua guerra. Aunque los araucanos fuesen innumerables, resueltos y feroces, la altura de las murallas dió tiempo de parar el ataque a los defensores de Osorno, y la superioridad de sus armas, arcabuces y ballestas, les permitió hacer estragos en las filas de los sitiadores, cuyas bolas perdidas y cuyas flechas de corto alcance, no

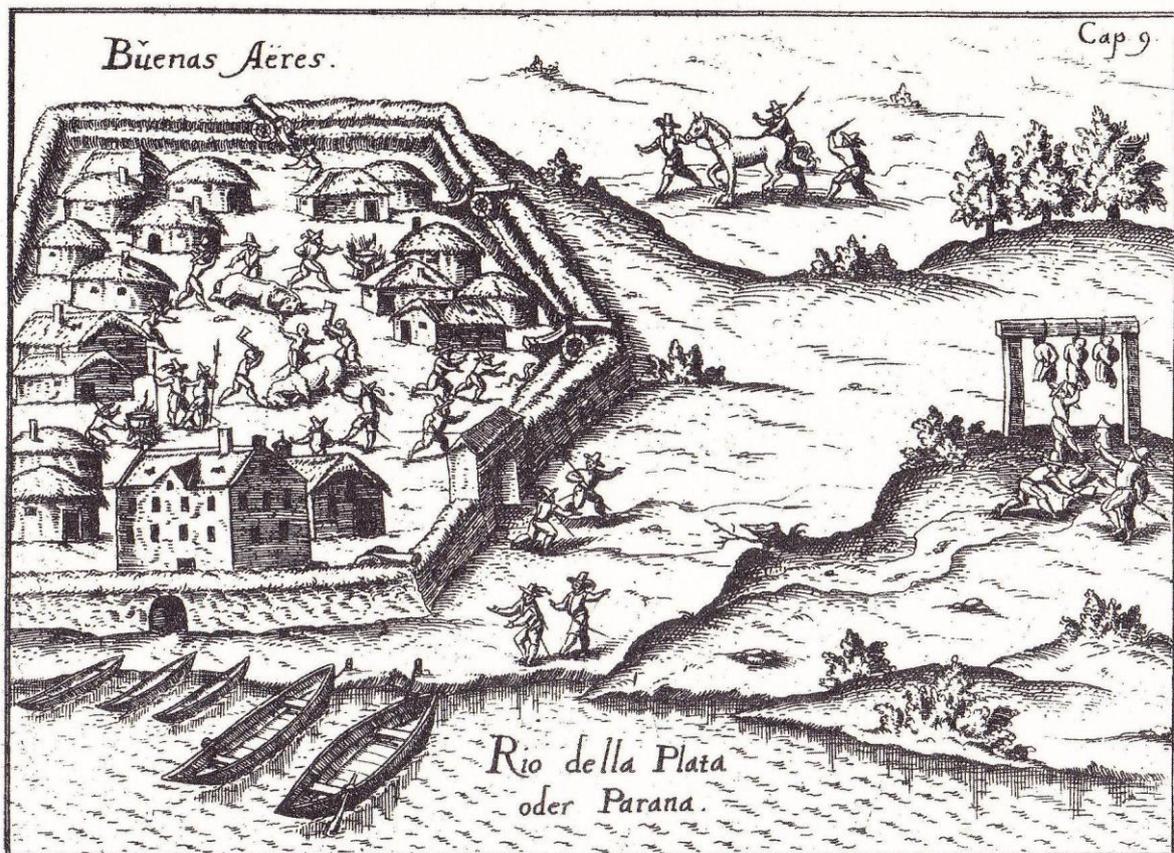
lograban eficacia alguna contra ellos.

Revolcáronse en su propia sangre centenares de indios, pero eran tantos que, como en apeñuscado hormiguero, apenas si se notaban las bajas. Y no cesaron, aunque al fin adoptaron una táctica más prudente, renunciando por el momento a tomar por asalto la ciudad. Puesto el grueso de sus fuerzas fuera de tiro, pero formando espeso y viviente cerco alrededor de Osorno, varias partidas se destacaron a las dehesas vecinas, se apoderaron de todo el ganado que pudieron haber, y así provistos de abundantes municiones de boca, que faltarían en cambio a los que dentro de la plaza estaban, dispusieron a eternizar el sitio si ello era necesario para apoderarse al fin de la ciudad. Su natural indómito y feroz no les permitió, sin embargo, aprovechar las ventajas de su posición para economizar sus hombres, impulsándolos repetidas veces, y en reducidos intervalos, a renovar sus impacientes e inútiles tentativas de sorpresa.

Seis y más meses pasaron en estas alternativas de inacción y de ataques sin que los araucanos lograran tomar la plaza ni hacer flaquear a sus defensores.

Estos, entretanto, sufrían lo indecible, y su resistencia era realmente heroica, porque a la ruda guerra, al sobresalto continuo habían venido a añadir los tormentos del hambre. Los nuestros, en efecto, no podían salir del recinto para proveerse

de los víveres necesarios, porque si bien eran lo bastante fuertes para resistir al amparo de sus murallas, no lo eran, ni con mucho, para medirse en campo raso con aquella nube numerosa y aguerrida, que, para mayor confusión, recibía el refuerzo de los indios combatientes disponibles a raíz de la destrucción de las otras ciudades. A poco andar el hambre se hizo calamitosa, y este azote llegó a ser tan cruel que, por no rendirse ni perecer, los nuestros se vieron en la horrenda necesidad de comer carne humana, como ocurrió a los soldados de D. Pedro de Mendoza cuando la primera fundación de la ciudad de la Santísima Trinidad (**Nota** : SCHMIDEL, capítulo IX), donde esto escribo.



Con los nuevos refuerzos y los que les llegaron una vez arrasada Valdivia, los araucanos, que consideraban ya a los nuestros sin fuerzas físicas ni alientos morales y en la incapacidad de seguir resistiendo, resolvieron llevar a la ciudad el más recio y decisivo ataque, y, efectivamente, la embistieron con tanta fiereza que fué asombro.

Pero Dios, Nuestro Señor, que no abandona sus fieles, se puso de parte de los españoles, sosteniendo y acrecentando, si es posible, su indomable valor, e infundiendo en las mismas flacas mujeres un espíritu guerrero que las inflamó, convirtiéndolas en leonas. Muerto rodó cuanto indio fué lo bastante osado para escalar los muros, de muertos quedó el tendal doquier alcanzaban nuestros proyectiles, y el enemigo tuvo al fin que apartarse, ensanchando el cerco, así como una manada de lobos huyendo la presa capaz de defenderse todavía ...

En mitad de la noche algunos de los sitiados salieron sigilosamente con el fin de recoger los cadáveres tendidos al pie del muro ; lo mismo continuaron haciendo cada vez que hubo combate ... y los sitiadores se admiraban de que aquellos valientes, que debía devorar el hambre, fueran aún capaces de empuñar las armas ... ¡ Que la Santa Madre de Dios nos libre de tantas penalidades y de semejante alimento !

Y viendo los españoles que los salvajes no sólo pensaban mantener el cerco, sino que sus

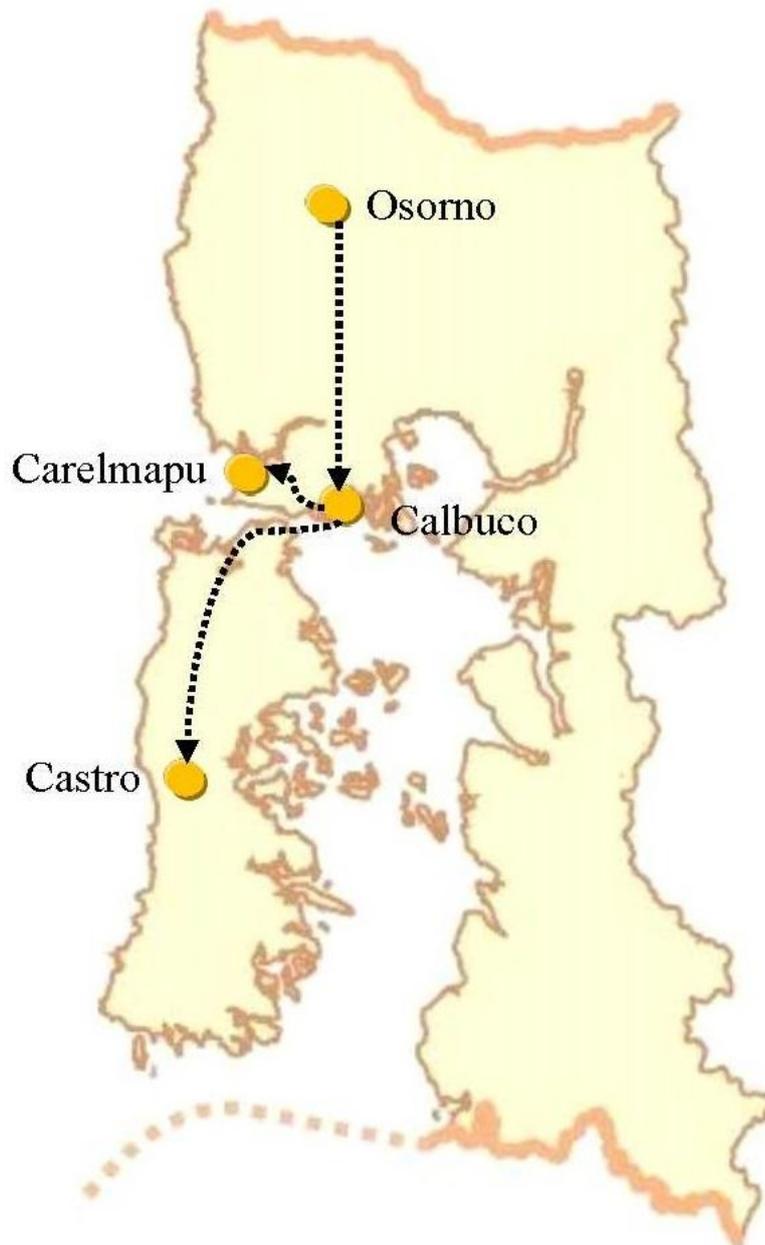
hordas aumentaban cada día, determinaron abandonar la ciudad y refugiarse, pocas leguas hacia el Sur, en cierta isla fortificada por la naturaleza, donde varios vecinos ricos tenían sus dehesas y sus sembrados.

Dicho y hecho : cargaron con lo más precioso, y una noche, aprovechando el sueño de los indios, salieron silenciosamente de Osorno. Habían colocado en medio a las mujeres, los niños y los ancianos incapaces de valerse, y se pusieron en marcha cubriendo la vanguardia, la retaguardia y los flancos, dispuestos a defenderlos hasta el último trance y a morir matando.

Los indios, que no tardaron en sentirlos, corrieron a cerrarles el paso y la lucha encarnizada comenzó en medio de las sombras de la noche. Los españoles sólo pudieron avanzar penosamente, deteniéndose casi a cada paso para rechazar al enemigo que los hostigaba de demasiado cerca, pero tal era su desesperada fiereza que nunca perdieron pie y sin sufrir daño de cuánta pudieron llegar a la isla en cuestión no muy avanzada la mañana.

Sin adelantarme sobre lo que he de exponer algo más lejos, debo decir aquí que esa – impropriamente llamada – la isla, tiene unas treinta leguas de largo sobre seis a ocho de ancho y que está en medio de una inmensa laguna formada por las aguas que bajan de las faldas del volcán de Osorno y del volcán de Guancqué (**Nota** : Angelis,

Derrotero ...). La laguna se extiende de al pie de
Ruta de los españoles des poblados de Osorno



Fuente: Elaboración propia
Javier Soto

la cordillera, sólo dista siete u ocho leguas del volcán de Osorno, de ella nace el río Bueno, es muy profunda, rica en peces y tan grande que los indios no dan noticia de su término y la llaman

"*mar*". No es propiamente una isla, porque el agua no la rodea por todas las partes, sino que su natural defensa se completa, por el Norte, con un lodazal tan grande, profundo y peligroso que ni un perro podría atravesarlo, porque el cieno se lo sorbía. Solo se logra llegar a esta península por una faja de tierra firme, como de media legua de ancho, que corre entre el tremedal y la laguna.

Mientras los indios, furiosos al verse burlados, saqueaban, incendiaban y arrasaban la triste y abandonada Osorno, los heroicos fugitivos apresuráronse a completar, con algunos trabajos en la faja de tierra firme, la fortificación natural de su improvisado refugio, y hecho esto se entregaron al bien ganado descanso y a reponer su flaqueza, lo que no les fué difícil hallándose como se hallaban en completa seguridad y teniendo a su disposición – según creo haberlo dicho ya – grano y ganado en abundancia.

Pero el araucano es vengativo y tenaz : sólo escarmienta cuando lo fulmina realmente el castigo.

Numerosos espías observaban continuamente el asilo de los españoles esperando que un momento de descuido de éstos, daría a los suyos la ocasión de acabar con ellos y apoderarse de sus riquezas, que eran todavía cuantiosas, sobre todo contando con las de la isla. Y, poco a poco, a esos indios aislados, fueron agregándose grupos de guerreros, engrosados cada día, con la visible

intención de reabrir sus hostilidades.

Pero los nuestros no les dejaron hacer. Con el corto descanso y la abundancia de víveres se habían repuesto, recobrando los antiguos bríos, y fácil les fué, en una furiosa arremetida, dejar el campo materialmente alfombrado de cadáveres enemigos. Huyeron en desorden los que con vida quedaban, dejando abandonado el ingente botín hecho en Osorno y otras ciudades, y ya nunca intentaron atacar la isla, cuya riqueza y bienestar crecieron lo que no es decible desde entonces ...

Y tal es, señor, la historia de Osorno y de sus habitantes.

Notas de Gerardo Paguro, traductor al francés.

Roberto J. **Payró** ; « *Por qué no fue descubierta la maravillosa ciudad de los Césares. Relación fielmente trasladada del texto auténtico del capitán D. Ignacio Pinuer* », en **La Nación**, Buenos Aires, 6, 13 y 20 abril 1924.

Muchas ilustraciones figuran en Javier **SOTO CARDENAS** ; **La destrucción de Osorno : Rebelión indígena en el Chauracahuin, 1598-1604. Una aproximación histórica, cultural y territorial** ; Santiago (Chile) ; Universidad de Los Lagos / Departamento de Ciencias Sociales ; segundo lugar Posgrado ; 2013, 107 p. (concurso « *Haz tu tesis en cultura* ») :

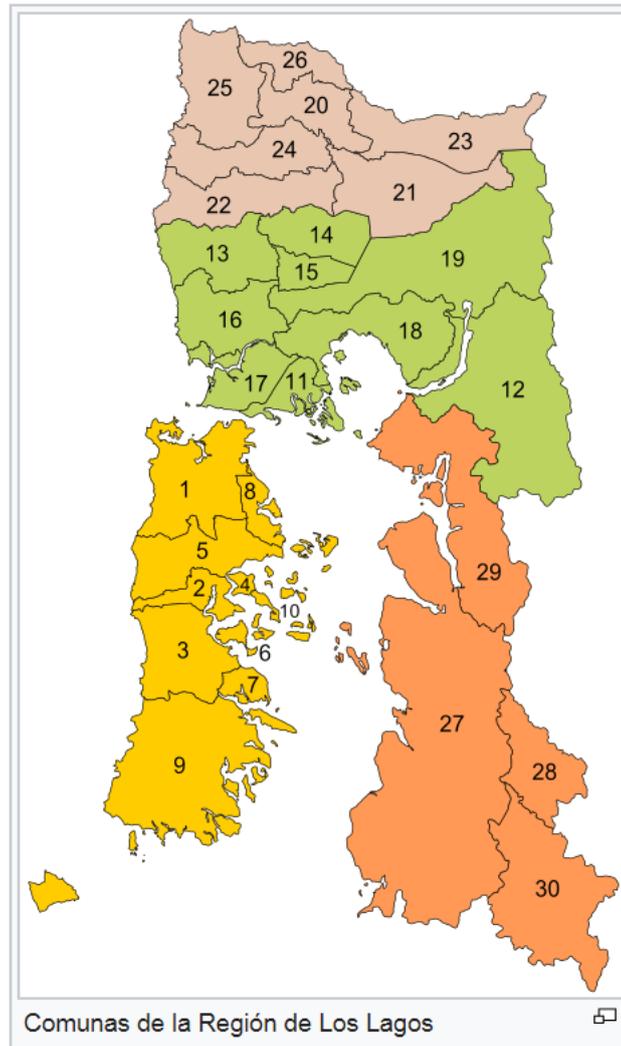
<http://www.observatoriocultural.gob.cl/wp->

*Valdivia, é incognita hasta el presente, por el capitán D. Ignacio Pinuer (1774) » in Pedro de **Angelis** ; **Colección de obras y documentos relativos a la historia antigua y moderna de las provincias del Río de la Plata**, tomo primero ; Buenos Aires, Imprenta del Estado, 1836, páginas 27-37.*

<http://www.memoriachilena.cl/602/w3-propertyvalue-152675.html>

Asi como, para el *volcán de Guancqué*, Pedro de **ANGELIS** ; **DERROTEROS Y VIAGES À LA CIUDAD ENCANTADA Ó DE LOS CÉSARES. QUE SE CREIA EXISTIESE EN LA CORDILLERA, AL SUD DE VALDIVIA :**

<http://www.folkloretradiciones.com.ar/literatura/DerroterosViagesCiudadEncantada.PDF>



La actual ciudad de Osorno, capital de la provincia Osorno (N°20-26), es el N°20.

*« La ciudad fue construida en sus orígenes a partir de una estructura y organización según el modelo de Ciudad colonial española, la cual fue fundada en 1558 por los conquistadores españoles; siendo posteriormente una de las siete ciudades destruidas tras la gran rebelión **mapuche** de 1598. »*

<https://es.wikipedia.org/wiki/Osorno>

« La Rebelión mapuche de 1598 fue una de las más exitosas victorias de algún pueblo indígena en

contra de un imperio europeo. Aconteció en Chile a fines de la última década del siglo XVI, durante la Guerra de Arauco, cuando los mapuches preparan un gigantesco levantamiento contra los españoles, el cual a raíz de la victoria militar en Curalaba tendrá insospechadas consecuencias. La rebelión logrará la destrucción de todas las ciudades al sur de Río Bío-bío, la recuperación de enormes territorios y el reconocimiento del pueblo mapuche como independiente por España. (...) San Mateo de Osorno, reducida de villa a mero fuerte desde 1600, fue despoblada en marzo de 1604 por el capitán Francisco del Campo, quien logró llevar a su población a Chiloé, donde también desalojó a los corsarios holandeses de Baltazar de Cordes.»

https://es.wikipedia.org/wiki/Rebeli%C3%B3n_mapuche_de_1598

« **La Destrucción de las Siete Ciudades** en la región histórica de la Araucanía actualmente Chile, fue el resultado de la gran sublevación mapuche en 1598. Se considera a veces como el final de la Conquista de Chile. »

https://es.wikipedia.org/wiki/Destrucci%C3%B3n_de_las_siete_ciudades

Historia de Osorno, de Víctor **Sánchez Olivera**, sección « *La ciudad fabulosa de los Césares y primitivo origen de la misión y fuerte de Río Bueno* » :

<http://www.cervantesvirtual.com/servlet/SirveObras>

« **Sitiados : La otra cara de la conquista**, es una serie de televisión colombo-chilena creada por Carmen Gloria López para Televisión Nacional de Chile y Promocine en coproducción con Fox International Channels. Está basada en la conquista española en América, con la primera temporada centrándose en los dramas políticos, sociales y bélicos en torno al sitio de Villarrica (1598-1601), sucedido durante la guerra de Arauco entre los españoles y mapuche ("araucanos"), durante el periodo denominado conquista de Chile. (...) La primera temporada de Sitiados está basada en los acontecimientos acaecidos durante el gran alzamiento indígena de 1598, liderado por el caudillo militar mapuche Pelantaro, que comienza el sitio y destrucción de los poblados españoles al sur del Río Biobío. Específicamente, narra los sucesos ocurridos en torno al sitio de Villarrica que siguió a la batalla de Curalaba en 1598, durante la guerra de Arauco entre los che o reche (llamados actualmente "mapuches") y los conquistadores españoles. »

El gobernador Martín Óñez de Loyola, murió en la batalla de Curalaba tras salir desde la ciudad de La Imperial. Empezó, acompañado de 50 soldados y 300 indios auxiliares, el viaje entre las ciudades de La Imperial y Angol cuando fue emboscado.

[https://es.wikipedia.org/wiki/Sitiados_\(serie_de_televisi%C3%B3n\)#Mapuches](https://es.wikipedia.org/wiki/Sitiados_(serie_de_televisi%C3%B3n)#Mapuches)

Gabriel **Peralta Vidal**,

SINTESIS DE LA HISTORIA DE OSORNO :

<https://web.archive.org/web/20071107114333/http://www.municipalidadosorno.cl/ciudad/rese.html>

Pájaro ñauco o **peuco** (Parabuteo unicintus) :

Foto de RAMON REYES CARRASCO

<https://www.avesdechile.cl/316.htm>

indios pampas, ver Indígenas pampas :

https://es.wikipedia.org/wiki/Ind%C3%ADgenas_pampas

Cerro de los Cochinos. Existe una Isla Cochinos (archipiélago de Chiloé, Ancud, Chile). Ver foto desde el cerro Huaihuen :

https://es.wikipedia.org/wiki/Archivo:Isla_Cochinos_desde_Huaihu%C3%A9n.jpg

<https://mapsights.com/ancud/isla-cochinos-desde-el-cerro-huaihuen/35699599>

laguna de Ranco / Río Bueno. Ver **Parque Futangue** :

« Futangue es una reserva natural de impresionante belleza escénica, cubierta por grandes extensiones de bosques vírgenes e imponentes montañas. El interior de sus valles esconde hermosas lagunas, ríos y cascadas de aguas turquesas, además de espectaculares campos de lava. Esta tierra extrema y remota,

impenetrable hasta hace pocos años, hoy cuenta con una extensa red de senderos cuidadosamente diseñada, que invita a los visitantes a explorar la naturaleza prístina como en ningún otro lugar ».

https://www.tripadvisor.cl/Attraction_Review-g2485061-d5921366-Reviews-Futangue_Park-Lago_Ranco_Los_Rios_Region.html

« La Región de Los Lagos es una de las dieciséis regiones en que se divide la República de Chile. (...) la región de Los Lagos también incluyó a la antigua provincia de Valdivia, que fue segregada para formar la actual Región de Los Ríos. »



https://es.wikipedia.org/wiki/Regi%C3%B3n_de_Los_Lagos

SCHMIDEL, Ulrich ; *Viaje al Río de la Plata* ; Biblioteca Virtual Universal ; 2003 :

<http://www.biblioteca.org.ar/libros/10069.pdf>

Pueden descubrir otras 2 novelas históricas de *conquistadores* del siglo XVI.

El mar dulce (1927) ; enlaces INTERNET hacia los **20** capítulos :

<https://www.idesetautres.be/upload/PAYRO%20MAR%20DULCE%20INDICE%20CON%20ENLACES%20INTERNET%20%20CAPITULOS.pdf>

El capitán Vergara (1925) ; enlaces INTERNET hacia los **46** capítulos :

<http://www.idesetautres.be/upload/CAPITAN%20VERGARA%20PAYRO%20INDICE%2046%20CAPITULOS%20CON%20ENLACES%20INTERNET.pdf>

OBRAS DE REFERENCIA.

Jean-Pierre **SÁNCHEZ** ; « *La cité des Césares* », chapitre XXXIII (volume 2, pages 729-762 + notes aux pages 833-837) in ***Mythes et légendes de la conquête de l'Amérique*** (Rennes, Presses Universitaires ; 1996, 953 pages, 2 volumes) :

<http://www.idesetautres.be/upload/SANCHEZ%20CITE%20CESARES%20MYTHES%20LEGENDES%20CONQUETE%20AMERIQUE%20CHAPITRE%2033%20PUR%201996.pdf>

e-book disponible : 4,99 EUR

<https://www.7switch.com/fr/ebook/9782753524422/from/openedition>

La leyenda de los Césares Ricardo E. Latchman (1929 ; " <i>Revista Chilena de Historia y Geografía</i> ")
Sus orígenes y evolución
El origen de la historia
Segunda parte del desarrollo de la leyenda
La leyenda de los españoles perdidos
Las expediciones de búsqueda en el siglo XVI
La leyenda en el siglo XVII
El siglo XVIII

El estado actual de la leyenda

Conclusiones del autor

<https://pueblosoriginarios.com/textos/cesares/cesares.html>

Historia Argentina del descubrimiento, población y conquista de las provincias del Río de la Plata (...) en el año de 1612, vol. 1 ; Imprenta del Estado, 1836.

Pedro de **Angelis** ; **Derroteros y viajes a la ciudad encantada** ... ; Linkgua ediciones, 2012, 140 p.

Anonymous ; **Derroteros y viages à la Ciudad Encantada, ó de los Césares. Que se creía existiese en la Cordillera, al sud de Valdivia** ; Library of Alexandria ; 2012. (**e-book** format Kindle)

Ruy **Díaz de Gúzman** ; **Argentina manuscrita** (*Historia argentina del descubrimiento, población y conquista del Río de la Plata*) ; 1612, 223 p.) :

<http://www.folkloretradiciones.com.ar/literatura/La%20Argentina%20Manuscrita.PDF>

Rui **Díaz de Guzmán** ; **Historia argentina del descubrimiento, población y conquista de las provincias del Río de la Plata** (3 libros) :

<http://www.cervantesvirtual.com/obra-visor/historia-argentina-del-descubrimiento-poblacion-y-conquista-de-las-provincias-del-rio-de-la-plata--0/html/>

Stéphane **BÜRGI** ; « Les explorations à la recherche de la mythique cité des Césars » in **La**

conquête du « désert » argentin (1879) et la fin de la question indigène (Etude sur la justification idéologique d'une spoliation) ; mémoire présenté à l'Université de Lausanne, 2008, pp. 25-26 + 29-30:

<http://mapuche.free.fr/documents/Laconquetedudesert.pdf>

Fabien **BOURLON** ; « *L'Utopie n'existe pas en Patagonie* » :

https://www.researchgate.net/publication/283487830_L%27Utopie_n%27existe_pas_en_Patagonie

Silvestre Antonio de **ROXAS**, « *La ciudad de los Césares* » (pp. 16-17) in Horacio Jorge **BECCO** ; **Crónicas de los Patagones** ; Fundación Biblioteca Ayacucho, 2003, 93 p.

<http://www.folkloretradiciones.com.ar/literatura/Cronicas%20De%20Los%20Patagones.pdf>

Chris **MOSS** ; ***Patagonia : a cultural history*** ; Andrews UK Limited, 2016, 352 pages.

Jorge **Magasich-Airola**, Jean-Marc **de Beer** ; ***America Magica : When Renaissance Europe thought it had conquered Paradise*** ; Anthem Press; 2007 (2nd edition), 226 pages.

DICCIONARIO DE PERSONAJES.

Sebastián **Caboto** (1477-1557). Ver : **MEDINA**, José Toribio ; ***El veneciano Sebastián Caboto, al servicio de España y especialmente de su proyectado viaje á las Molucas por el Estrecho***

de Magallanes y al reconocimiento de la costa del continente hasta la gobernación de Pedrarias Dávila; Universidad de Chile; 1908, 678 p. :

<https://ia601407.us.archive.org/35/items/elvenecianosebas01medirich/elvenecianosebas01medirich.pdf>

Francisco **César** (14 ??-1538) : in **El veneciano Sebastián Caboto**, op. cit. ; pp. 94, 98, 105, 128-129, 145, 154, 163-164, 192-198, 201, 218, 229-230, 234-237, 247, 270, 277, 296, 300, 311, 315.

En 1528 Francisco **César** y un grupo de compañeros realizaron una expedición al interior de la actual Argentina, siendo la primera vez que los europeos se internaron en la región central del país. La expedición fue parte del viaje de Sebastián Caboto a las islas Molucas, que desvió su ruta y se internó en la cuenca del Plata. César y sus compañeros originaron la leyenda de la mítica Ciudad de los Césares al relatar que habían visto una ciudad en la que abundaba el oro y la plata. Ver :

https://es.wikipedia.org/wiki/Expedici%C3%B3n_de_Francisco_C%C3%A9sar

« *Francisco César, conquistador de Antioquia* » :

<http://www.banrepcultural.org/blaavirtual/historia/ilustre/ilus20.htm>

cacique **Marimón** o Mariman, según Pedro de **Angelis**, **Colección de obras y documentos relativos a la historia antigua y moderna de las provincias del Río de la Plata**, op. cit., página 34.

Ver, e. o. :

<http://www.memoriachilena.cl/602/w3->

propertyvalue-152675.html

García **Hurtado de Mendoza** « y Manrique, IV marqués de Cañete (Cuenca, 21 de julio de 1535 - Madrid, 4 de febrero de 1609). Fue un militar español, que llegó a ser gobernador de Chile y VIII virrey del Perú. Fue gobernador de Chile (1556-1561), donde derrotó a Caupolicán (1557) y se encargó de organizar la administración española. Durante su etapa como virrey del Perú, apresó a Hawkins (1594) y mejoró las finanzas y la administración. »

https://es.wikipedia.org/wiki/Garc%C3%ADa_Hurtado_de_Mendoza

<https://pueblosoriginarios.com/biografias/hurtado.html>

https://www.biografiasyvidas.com/biografia/h/hurtado_de_mendoza_garcia.htm

Ignacio PINUER, comisario de Naciones *.

« Por sobre los capitanes de amigos se encontraban los "comisarios de naciones", funcionarios que servían de enlace entre los distintos capitanes de amigos y las autoridades de la Corona. Los comisarios de naciones mantenían un contacto directo con los distintos caciques, pudiendo así transmitir a la Corona las inquietudes y deseos de éstos. Su gran experiencia les confirió el papel de consejero o diplomático, y eran ellos quienes invitaban oficialmente a los caciques a los Parlamentos convocados por el gobernador del Reino de Chile ». In « **La Frontera araucana / Tipos fronterizos** » :

<http://www.memoriachilena.gob.cl/602/w3-article-97969.html>

Andrea **Ruiz-Esquide** Figueroa ; ***Los indios amigos en la frontera araucana*** ; Santiago de Chile, Dirección de Bibliotecas, Archivos y Museos / Centro de investigaciones Diego BARROS ARANA ; 1993, 116 p.

<http://www.memoriachilena.gob.cl/archivos2/pdfs/MC0008870.pdf>

